

中译俄原文：

千百年来，中华民族创造了光辉的历史和灿烂的文化，同时也形成了自己的道德观念。尊敬老人、爱护儿童是中国人的优良传统。人们一直把尊老爱幼作为一种社会责任和行为规范，在当代得到了继承和发扬。现在，中国的老人和儿童有自己的法定节日“敬老节”和“儿童节”。法律中也明确规定了公民有赡养父母、抚养子女的义务。尊老爱幼这种传统美德保证了家庭的和睦和社会的稳定，也为中华民族繁衍发展提供了坚实的社会基础。

另外，中华民族也把教育放在十分重要的地位，尊师重教在中国有悠久的历史。早在 2600 多年前，管仲就说过，考虑一年的事情，要种好庄稼；筹划十年的目标，要种好树木；规划百年大事，就要培养人才。在我国对老师的尊重，表现在社会生活的方方面面。人们称老师为“恩师”、“先生”，在日常生活中以师为先，以师为尊。现在，每年的 9 月 10 日定为教师节，也是表达对教师职业的尊重。

这些传统美德是中华民族宝贵的精神财富，直到今天，仍然具有积极的意义。